

Pawg Txwj Laus Saib Xyuas Kom Muaj Dej Huv Siab Nyob Rau Ib Cheeb Tsam Raws Ntug Hiav Txwv Phab Qaum Teb (North Coast Regional Water Quality Control Board)

**LUS CEEB TOOM HAIS TXOG KEV MUAB CIB FIM RAU PEJ XEEM
LOS MUS TAWM SUAB**

THIAB

**LUS CEEB TOOM HAIS TXOG PAWG TXWJ LAUS QHOV KEV QHIA,
THIAB COV SIJ HAWM LOS MUS MLOOG NEEG COV LUS**

RAU

**PAWG TXWJ LUAS SAIB XYUAS KOM MUAJ DEJ HUV SIAB NYOB
RAU IB CHEEB TSAM RAW S NTUG HIAV TXWV PHAB QAUM TEB
TSAB CAI UAS NPAJ COJ UA KOM MUAJ KEV NCAJ NCEES RAU
TXHUA PAB PAWG NEEG**

Pawg Txwj Laus Saib Xyuas Dej cov neeg ua hauj lwm yuav muaj plaub qhov kev sib sau coj los rau pej xeem tawm suab, uas yog muaj Pawg Txwj Laus qhov kev qhia thiab peb qhov kev sib sau los mloog pej xeem cov lus zoo li tau muab piav qhia nyob hauv Ntu Ntawv III hauv qab no, los mus nrhiav tswv yim coj los kho tsab cai Draft Resolution No. R1-2023-0001, Condemning Racism (Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg), Xenophobia (Tsis Pub Muaj Kev Ntxub los sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj), Bigotry (Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg), thiab Racial Injustice (Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg) thiab Strengthening Commitment to Racial Equity (Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Tshaj Ntxiv Los Mus Kho Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg), Diversity (Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los los sis Lub Nroog), Inclusion (Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais), Access (Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Mus Siv Tau), thiab Anti-Racism (Rau Kev Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg nyob rau hauv tsab cai North Coast Region (Tsab Cai Uas Tseem Tsis Tau Yog Tsab Yuav Siv). Peb yuav muab lub sij hawm 45 hnuv rau pej xeem los tawm suab coj los teem rau thaum Lub Cuaj Hli, Tim 22 – Lub Kaum Ib Hlis, Tim 7, 2022. Pawg txwj lus Regional Water Board tab tom nrhiav tswv yim los ntawm cov Neeg Dub, Neeg Ib Txwm Txawm Nyob Ib Cheeb Tsam Ntawm No (Indigenous), Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, cov pab pawg neeg qhab, lwm cov neeg nyob hauv lub zej zos los sis lub nroog, thiab pawg txwj laus Regional Water Board ua ntej lawv yuav tsab cai Draft Resolution (Tsab Cai Uas Tseem Tsis Tau Yog Tsab Yuav Siv) coj mus zwm rau Regional Water Board kom muab coj los siv rau thaum Ob Hlis 2023. Peb yuav muaj tsab cai Draft Resolution nyob rau ntawm Regional Water Board's Racial Equity lub vas sab coj los rau neeg mus nyeem.

I. COV LUS QHIA ME NTSIS

1. Koj yeej mus nrhiav tau tsab cai Draft Resolution nyob rau ntawm Regional Water Board's [Racial Equity lub vas sab](#).
2. Muab cov lus tawm suab uas sau ua ntaub ntawv xa mus rau RB1-Equity@waterboards.ca.gov ua ntej 5:00 tsaus ntuj thaum Kaum Ib Hlis, Tim 7, 2022. Muaj lus qhia ntxiv nyob ntawm Ntu Ntawv III.
3. Yog koj xav mus tawm suab ntawm ncauj, mus rau ntawm Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia nyob rau thaum Lub Kaum Hli, Tim 7, 2022. Muaj lus qhia ntxiv nyob ntawm Ntu Ntawv IV.
4. Mus muab phab ntawv teev npe nram qab no ua kom tiav los tso npe mus koom qhov sib sau rau txoj kev los ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg: <https://forms.office.com/g/TghBvqw6Ua> Peb yeej xav kom neeg tso npe mus koom tiam sis yog tsis tso los yeej mus koom tau.

II. KEEB KWM

Thaum Lub Kaum Ib Hlis, Tim 16, 2021, pawg txwj laus State Water Resources Control Board (State Water Board) tau muab tsab Resolutions No. 2021-0050 coj los siv lawm, *uas tsis puab muaj Racism (Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg), Xenophobia (Tsis Pub Muaj Kev Ntxub los sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj), Bigotry (Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg), thiab Racial Injustice (Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg) thiab Strengthening Commitment to Racial Equity (Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Tshaj Ntxiv Los Mus Kho Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg), Diversity (Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los los sis Lub Nroog), Inclusion (Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais), Access (Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Mus Siv Tau), thiab Anti-Racism (Rau Kev Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (State Water Board Resolution)).* Ib feem ntawm tsab cai State Water Board Resolution yeej tau lees paub hais tias txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg yeej yog ib yam uas ua tau kom muaj kev tsis ncaj ncees rau txoj kev yuav muaj nqi dej pheej yig thiab txoj kev yuav mus siv tau cov dej huv siab thiab muaj kev nyab xeeb; yeej tau mob siab los ua kom muaj kev ncaj ncees rau tej pab pawg neeg nyob hauv pawg txwj laus Water Board thiab cov zej zos uas lawv npaj dej rau siv; tau hais kom lawv cov neeg ua hauj lwm los mus tsim ib txoj kev los mus ua kom muaj kev ncaj ncess rau tej pab pawg neeg; thiab tau hais kom cuaj tus txwj laus nyob hauv Regional Water Quality Control Boards los mus muab tsab cai Stater Water Board Resolution los sis cov cai zoo li ntawd coj los siv.

Pawg txwj laus North Coast Regional Water Board tau qhia nyob hauv nws Qhov Kev Npaj Coj Los Khiav Hauj Lwm Hauv Xyoo 2022-2023 hais tias nws cov neeg ua hauj lwm yuav npaj ib txoj kev los ua kom muaj kev ncaj ncees rau tej pab pawg neeg nyob rau tej cheeb tsam coj los rau pawg txwj laus Regional Water Board siv los mus daws cov kev tsis ncaj ncees rau tej pab pawg neeg uas muaj nyob rau ntawm North Coast. Siv tsab cai State Water Resolution los ua txoj kev txhawb zog, pawg txwj laus Regional

Lus Ceeb Toom Rau Pej Xeem Hais Txog Lub Sij Hawj Los Mus Tawm Suab, 3
Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia, thiab Cov Sij Hawm Los Mus Mloog Neeg Cov Lus

Water Board cov neeg ua hauj lwm tau pib sau tsab cai Draft Resolution thiab cov cai zoo li ntawd los mus ua kom muaj kev ncaj ncees rau tej pab pawg neeg nyob rau thaum nyuam qhuav pib xyoo 2022 tsis ntev.

Txoj kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau tej pab pawg neeg yeej yog ib yam tseem ceeb rau pawg txwj laus Regional Board thiab nws cov neeg ua hauj lwm. Los ntawm txoj kev npaj tsab cai Draft Resolution, ib Qhov Kev Npaj Coj Los Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Tej Pab Pawg Neeg tom qab ntawd, thiab lwm cov cai zoo li ntawd, pawg txwj laus Regional Water Board tab tom khiav hauj lwm los tsim ib lub neej tom ntej uas nws ua tau nws cov hom phiaj ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg los mus txuag, kho kom zoo ntiv, thiab kho California cov dej thiab dej haus kom rov qab zoo li qub. Pawg txwj laus Regional Water Board xav kom North Coast California yog ib cheeb tsam uas:

1. Tus neeg daim ntawv nqaj yeej tsis yog ib yam uas yuav muab siv tau coj los ua ib qhov kev kwv yees hais tias tus neeg yuav mus siv tau dej thiab kev huv siab;
2. Tus neeg daim ntawv nqaj yeej tsis yog ib yam uas yuav muab siv tau coj los ua ib qhov kev kwv yees ntawm cov kev txiav txim rau Regional Water Board cov neeg ua hauj lwm; thiab
3. Lawv yeej muab ib txoj kev los ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg coj los siv zoo ib yam tag nrho nyob rau hauv Regional Water Board cov kev txiav txim.

III. LUB SIJ HAWM RAU PEJ XEEM LOS MUAB TSAB CAI TXHEEB XYUAS THIAB TAWM SUAB

Cov lus ceeb toom no ntawm hais tias Regional Water Board yuav muab sij hawm rau pej xeem los mus tawm suab hais txog tsab cai Draft Resolution nyob rau hauv lub sij hawm 45 hnub thaum **Lub Kaum Ib Hlis, Tim 22 – Kaum Ib Hlis, Tim 7, 2022.**

Cov Ntaub Ntawv Uas Muaj

Peb yuav muab tsab cai Draft Resolution nyob hauv Regional Water Board's [Racial Equity lub vas sabrau](#) lub sij hawm 45 coj los rau pej xeem txheeb xyuas thiab tawm suab. Lub sij hawm rau pej xeem los mus tawm suab yuav kawm rau thaum 5:00 teev tsaus ntau thaum Lub Kaum Ib Hlis 7, 2022.

Thov siv cov kev xa lus nram qab no coj los xa lus mus:

1. Xa tau hauv email ntau txog 15 megabytes mus rau RB1-Equity@waterboards.ca.gov thiab siv qhov hais tias "Draft Resolution Comments"
 - a. Ua raws nraim li [cov lus qhia txog kev xa lus hauv khoom hluav taws xob](#) yog hais tias koj lus yog ntau tshaj li 15 megabytes
2. Xa hauv fax mus rau 707-576-2069
3. Xa Hauv Tsev Xa Ntawv Mus los sis Nqa Ntawm Tes mus rau: North Coast Regional Water Quality Control Board, Attention: Draft Racial Equity Resolution, 5550 Skylane Boulevard, Suite A, Santa Rosa, California 95403-1072

IV. PAWG TXWJ LAUS QHOV KEV QHIA THIAB COV SIJ HAWM MUS MLOOG NEEG COV LUS

Cov lus ceeb toom hais ntxiv hais tias pawg txwj laus Regional Water Board yuav muaj ib qhov kev qhia thiab peb qhov kev sib sau nyob hauv lub sij hawm 45 hnuv rau pej xeem los mus tawm saub. Lub hom phiaj ntawm Pawg Txwj Laus qhov kev qhia, thiab cov sij hawm mus mloog neeg cov lus yog los mus:

1. Peb yuav hais thiab caw cov Neeg Dub, Neeg Ib Txwm Txawm Nyob Ib Cheeb Tsam Ntawm No (Indigenous), Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, cov pab pawg neeg qhab, lwm cov neeg nyob hauv lub zej zos los sis lub nroog, thiab pawg txwj laus Regional Water Board los mus tawm suab thiab sib tham hais txog 1) tsab cai Regional Water Board's Racial Equity Initiatives (Pawg Txwj Laus Saib Xyuas Dej Nyob Ntawm Ib Cheeb Tsam Tsab Cai Los Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg), 2) tsab cai Draft Resolution (Tsab Cai Uas Tseem Tsis Tau Yog Tsab Yuav Siv) thiab nws lub sij hawm rau pej xeem los muab tsab cai txheeb xyuas thiab los muaj kev siab tham, thiab 3) Qhov Kev Npaj Coj Los Khiav Hauj Lwm Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg yav tom ntej; thiab
2. Tsim kom muaj lub chaw rau cov Neeg Dub, Neeg Ib Txwm Txawm Nyob Ib Cheeb Tsam Ntawm No (Indigenous), Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, cov pab pawg neeg qhab los mus qhia tej yam uas lawv ntsib, lawv tom pom, thiab lawv tau paub hais txoj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg thiab cov kev ncaj ncess ntawm txhua yam ib puag ncig nyob hauv North Coast Region.

Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia

Peb yuav muab Pawg Txwj Laus qhov kev qhia coj tham nyob rau thaum muaj pawg txwj laus Regional Water Board lub rooj sib tham nyob nram qab no:

Hnub Muaj Pawg Txwj Laus Lub Rooj Sib Tham: **Lub Kaum Hli, Tim 7, 2022**

Hnub Muaj Pawg Txwj Laus Lub Rooj Sib Tham: **1:30 tav su**

Lub Chaw:

**David C. Joseph Board Room
5550 Skylane Blvd., Suite A
Santa Rosa, CA 95403**

Kev sib tham nyob hauv yeeb yaj kiab thiab hauv xov tooj: Neeg yeej mus saib tau lub rooj sib tham thaum tam tom muaj nyob ntawm: <https://cal-span.org/>. Yog koj xav tawm suab nyob deb ntawm lub rooj sib tham, thov muab daim npav ua ib tus neeg hais lus saum huab cua nyob rau ntawm no sau kom tiav:

https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN_wlPwp0tTTFuELfxqg5EWIA.

Pawg Txwj Laus qhov kev qhia yuav muaj 1) cib fim rau pej xeem los mus tawm tswv yim; 2) pawg txwj laus Regional Water Board ib us ua hauj lwm yuav los muab tsab cai Regional Water Board's Racial Equity Initiative, Draft Resolution, thiab cov cib fim hais

Lus Ceeb Toom Rau Pej Xeeb Hais Txog Lub Sij Hawj Los Mus Tawm Suab, 5
Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia, thiab Cov Sij Hawm Los Mus Mloog Neeg Cov Lus

txog pej xeeb txoj kev koom tes coj los piav qhia rau sawv daws; thiab 3) qhov kev sib
tham nyob ntawm pawg txwj laus Regional Water Board, cov neeg ua hauj lawm, thiab
cov pej xeeb.

Peb yeej yuav muaj cov txwj laus nyob hauv pawg txwj laus Regional Water Board tuaj
rau hauv Pawg Txwj Laus qhov kev qhia coob txaus li qhov lawv yuav txiav txim tau;
tiam sis, lawv yuav tsis muaj ib yam dab tsi coj los txiav txim rau thaum ntawd. Txawm
hais tias lawv yuav tsis muab ib yam dab tsi coj los txiav txim los, pawg txwj laus yeej
muaj lus qhia rau cov neeg ua hauj lawm hais tias lawv yuav txiav txim li cas. Pawg txwj
laus Regional Water Board yuav xav saib lawv puas yuav muab tsab cai Draft
Resolution coj siv nyob rau ib lub rooj sib tham tom qab ntawd uas yog muab teem rau
thaum Lub Ob Hlis, Tim 2 los sis 3, 2023 tam sim no.

Neeg yuav mus nrhiav tau ntaub ntawv qhia ntxiv hais txog Pawg Txwj Laus Qhov Kev
Qhia, suav nrog rau cov kev khiav lub rooj sib tham thiab cov lus yuav muab coj los qhia
sawv daws, nyob ntawm pawg txwj laus Regional Water Board lub vas sab.

Cov Kev Sib Sau Los Mus Mloog Neeg Cov Lus

Peb yuav muab 3 qhov kev sib sau los mus mloog neeg cov lus coj los teem rau cov
hnuv thiab sij hawm nram qab no:

1. Hnuv Muaj Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Cov Lus: **Lub Kaum Hli, Tim
18, 2022**
Lub Sij Hawm Pib Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Co Lus: **5:30 thaum yuav
tsaus ntuj
Blue Lake Casino
and Hotel,
Sapphire Palace
Room
777 Casino Way
Blue Lake, CA
95525**
Lub Chaw:
2. Hnuv Muaj Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Cov Lus: **Lub Kaum Hli, Tim
19, 2022**
Lub Sij Hawm Pib Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Cos Lus: **5:30 thaum yuav
tsaus ntuj
Happy Camp High
School,
Gymnasium
234 Indian Creek
Road
Blue Lake, CA
95525**
Lub Chaw:

Lus Ceeb Toom Rau Pej Xeem Hais Txog Lub Sij Hawj Los Mus Tawm Suab, 6
Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia, thiab Cov Sij Hawm Los Mus Mloog Neeg Cov Lus

3. Hnub Muaj Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Cov Lus: **Lub Kaum Hli,
Tim 25, 2022**
Lub Sij Hawm Pib Qhov Sib Sau Los Mloog Neeg Cos Lus: **5:30 thaum yuav
tsaus ntuj**
Lub Sib Tham Nyob Saum Huab Cua: **Zoom**

Thov muab daim ntawv teev npe nram qab no ua kom tiav yog koj yeej npaj yuav mus koom ib los sis ntau tshaj qhov kev sib sau los mus mloog neeg cov lus:
<https://forms.office.com/g/TghBvqw6Ua>. Peb yeej xav kom neeg tso npe mus koom tiam sis yog tsis tso los yeej mus koom tau.

Cov kev sib sau los mus mloog neeg cov lus yuav muaj 1) cib fim rau pej xeem los mus tawm tswv yim; 2) pawg txwj laus Regional Water Board ib us ua hauj lwm yuav los muab tsab cai Regional Water Board's Racial Equity Initiative, Draft Resolution, thiab cov cib fim hais txog pej xeem txoj kev koom tes coj los piav qhia rau sawv daws; thiab 3) qhov kev sib tham nyob ntawm ib cov pab pawg neeg tsis coob los mus nrog cov pej xeem sib tham hais txog tsab cai Draft Resolution thiab cov tswv yim hais txog dej thiab kev ncaj ncees. Peb yeej yuav tsis muaj cov txwj laus nyob hauv pawg txwj laus Regional Water Board tuaj rau hauv cov kev sib sau los mus mloog neeg cov lus coob txaus li qhov lawv yuav txiav txim tau.

Thov muab phab (cov) ntawv teev npe nyob nram qab no ua kom tiav los mus tso npe ua ntej hais tias yuav mus koom cov kev sib sau los mus mloog neeg cov lus:
https://waterboards.ca.gov/northcoast/water_issues/programs/racial_equity/index.html.

V. KEV MUS KOOM TAU THIAB KEV PAB TXHAIS LUS

Yog koj xav thov cov kev pab tshwj xeeb, suav nrog rau kev txhais lus, thov hu (916) 322-4265 kom luv kawg los yog li tsib mus rau kaum hnub ua ntej hnub yuav muaj qhov kev sib sau uas koj npaj yuav mus koom. Cov neeg siv Txoj Kev Sib Tham Hauv Xov Tooj Rau Cov Neeg Lag Ntseg (Telecommunications Device for the Deaf users) yeej nug rau mus rau California Relay Service ntawm (800) 735-2929 los sis tus xov tooj hais lus ntawm (800) 735-2922.

VI. COV NTAUB NTAUV THIAB COV LUS QHIA NTXIV UAS MUAJ

North Coast Regional Water Quality Control Board lub vas sab:
[North Coast Regional Water Quality Control Board Lub Vas Sab Phab Ntawv Pib](#)

Racial Equity Phab Ntawv Vas Sab:
[Racial Equity Phab Ntawv Vas Sab](#)

Kev Xa Ntawv Hauv Khoom Hluav Taws Xob Uas Yuav Tsum Tau Muaj Rau Kev Sau Ntawv Txuas Lus thiab Cov Tsab Ntawv Nthuav Qhia mus rau pawg txwj laus Regional Board:

Lus Ceeb Toom Rau Pej Xeem Hais Txog Lub Sij Hawj Los Mus Tawm Suab, 7
Pawg Txwj Laus Qhov Kev Qhia, thiab Cov Sij Hawm Los Mus Mloog Neeg Cov Lus

[Kev Xa Ntawv Hauv Khoom Hluav Taws Xob Uas Yuav Tsum Tau Muaj Rau Kev Sau Ntawv Txuas Lus thiab Cov Tsab Ntawv Nthuav Qhia mus rau pawg txwj laus Regional Board](#)

Kev Muab Email Coj Mus Tso Rau Ntawm Phab Ntawv Teev Cov Neeg Uas Yuav Tau Txais Ntawv Email (Email List Subscriptions):

[Phab Ntawv Teev Npe Los Mus Muab Email Coj Mus Tso Rau Ntawm Phab Ntawv Teev Cov Neeg Uas Yuav Tau Txais Ntawv Email \(Email List Subscriptions\):](#)

VI. TEJ YAM UAS NTXIM YUAV MUAJ PAUV NYOB RAU NTAWM COV TSWV YIM UAS PEB TAU MUAB CEEB TOOM RAU PEJ XEEM PAUB

Yog peb muaj dab tsi pauv hais txog cov tswv yim uas peb tau muab ceeb toom rau pej xeem paub, peb yuav muab coj mus tso rau hauv pawg txwj laus Regional Water Board lub vas sab thiab yuav muab ceeb toom rau neeg paub nyob hauv cov email uas neeg muab rau peb. Cov neeg uas xav kom lawv tau txais cov lus ceeb toom yav tom ntej yuav tsum mus muab [phab ntawv vas sab Email List Subscription Form](#) ua kom tiav thiab qhia hais lawv xav tso npe rau phab ntawv teev cov email uas yuav tau txais email hais txog “Racial Equity”.

VII. KEV TXUAS LUS NROG NORTH COAST WATER BOARD

Thov muab cov lus nug hais txog qhov kev ceeb toom rau pej xeem paub ntawmno, tsab cai Racial Equity Initiative, los sis tsab cai Draft Resolution hais mus rau RB1-Equity@waterboards.ca.gov. Thov nug mus rau RB1-Equity@waterboards.ca.gov los sis Devon Jorgenson ntawm (707) 576-2701 kom luv kawg los yog li peb hnuv ua ntej hnuv yuav muaj qhov kev sib sau yog xav tau kev pab rau cov neeg xiam oob qhab.